

358832-2026 - Gara

Germania – Servizi di ingegneria – Planungsleistung Erneuerung und Erweiterung betriebseigene elektr. Energieversorgung 20/0,4 kV
OJ S 100/2026 27/05/2026
Bando di gara o di concessione – regime ordinario
Servizi

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Stadtentwässerung Kaiserslautern AöR

E-mail: vergabestelle@wve-kl.de

Forma giuridica del committente: Organismo di diritto pubblico controllato da un'autorità locale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: Planungsleistung Erneuerung und Erweiterung betriebseigene elektr.

Energieversorgung 20/0,4 kV

Descrizione: Planungsleistung zur Erneuerung und Erweiterung der betriebseigenen elektrischen Energieversorgungsanlagen 20/0,4 kV auf dem Gelände der Zentralkläranlage Kaiserslautern und dazugehörigen Liegenschaften Die bestehende Energieversorgung soll an geeigneten Standorten unter Berücksichtigung der baulichen Eignung der Gebäude, Ausbaupazität, Anforderungen Hochwassersicherheit etc. erneuert werden. Hierzu sind die entsprechenden Ingenieurleistungen (Planungsleistungen) zu erbringen. (Leistungsphasen 1 – 9 außer LPH 4) Fachplanung, Technische Ausrüstung, nach Anl. 15.2, Objektliste:

Anlagengruppe 4 Starkstromanlagen Anlagengruppe 8 Gebäudeautomation Grundleistungen nach Anl. 15.1, HOAI 2021, Leistungsphasen 1 – 9, ohne Leistungsphase 4

(Genehmigungsplanung) einschließlich Besondere Leistungen nach Anl. 15.1, HOAI 2021, LPH 8, Durchführen von Funktionsprüfungen (Inbetriebnahme der Anlagen)

Identificativo della procedura: 7ca5387c-ef3c-4362-aaaf-8469526f7f5d

Identificativo interno: 26-06-18-1100

Tipo di procedura: Negoziata con previa indizione di gara / competitiva con negoziazione

La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 71300000 Servizi di ingegneria

Classificazione aggiuntiva (cpv): 71200000 Servizi architettonici e servizi affini, 71000000

Servizi architettonici, di costruzione, ingegneria e ispezione

2.1.2. Luogo di esecuzione

Suddivisione del paese (NUTS): Kaiserslautern, Kreisfreie Stadt (DEB32)

Paese: Germania

Informazioni supplementari: Zentrale Kläranlage Kaiserslautern

2.1.3. Valore

Valore stimato al netto dell'IVA: 6 200 000,00 EUR

2.1.4. Informazioni generali

Base giuridica:

Direttiva 2014/24/UE

vgv -

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Avviso

Frode: Betrug oder Subventionsbetrug: Ausschlussgrund gem. § 123 Abs. 1 Nr. 4, 5 VgV

Riciclaggio di proventi di attività criminose o finanziamento del terrorismo: Geldwäsche oder

Terrorismusfinanzierung: Ausschlussgrund gem. § 123 Abs.1 Nr. 2, Nr. 3 VgV

Partecipazione a un'organizzazione criminale: Bildung krimineller Vereinigungen:

Ausschlussgrund gem. § 123 Abs.1 Nr. 1 VgV

Reati terroristici o reati connessi alle attività terroristiche: Bildung terroristischer

Vereinigungen: Ausschlussgrund gem. § 123 Abs.1 Nr. 1 VgV

Violazione di obblighi in materia di diritto ambientale: Verstöße gegen umweltrechtliche

Verpflichtungen: Ausschlussgrund gem. § 124 Abs.1 Nr. 1 VgV

Violazione degli obblighi in materia di diritto del lavoro: Verstöße gegen arbeitsrechtliche

Verpflichtungen: Ausschlussgrund gem. § 124 Abs.1 Nr. 1 VgV

Violazione degli obblighi in materia di diritto sociale: Verstöße gegen sozialrechtliche

Verpflichtungen: Ausschlussgrund gem. § 124 Abs.1 Nr. 1 VgV

Accordi con altri operatori economici intesi a falsare la concorrenza:

Wettbewerbsbeschränkende Vereinbarungen: Ausschlussgrund gem. § 124 Abs.1 Nr. 4 VgV

Grave illecito professionale: Schwere Verfehlung: Ausschlussgrund gem. § 124 Abs.1 Nr. 3

VgV

False dichiarazioni, omessa informazione, incapacità di fornire i documenti richiesti o

acquisizione di informazioni confidenziali in merito alla procedura in questione: Täuschung

oder unzulässige Beeinflussung des Vergabeverfahrens: Ausschlussgrund gem. § 124 Abs.1

Nr. 9 VgV

Cessazione anticipata, risarcimento danni o altre sanzioni comparabili: Mangelhafte Erfüllung

eines früheren öffentlichen Auftrags: Ausschlussgrund gem. § 124 Abs.1 Nr. 7 VgV

Violazione dell'obbligo di pagamento dei contributi previdenziali: Verstöße gegen

Verpflichtungen zur Zahlung von Sozialversicherungsbeiträgen: Ausschlussgrund gem. § 123

Abs. 4 S 1 Nr. 4 VgV

Violazione dell'obbligo di pagamento delle imposte: Verstöße gegen Verpflichtungen zur

Zahlung von Steuern oder Abgaben: Ausschlussgrund gem. § 123 Abs. 4 S 1 Nr. 4 VgV

Cessazione di attività: Einstellung der beruflichen Tätigkeit: Ausschlussgrund gem. § 124 Abs.

1 Nr. 2 VgV

Amministrazione controllata: Insolvenz: Ausschlussgrund gem. § 124 Abs. 1 Nr. 2 VgV

Situazione analoga al fallimento ai sensi della normativa nazionale: Mit Insolvenz

vergleichbares Verfahren: Ausschlussgrund gem. § 124 Abs. 1 Nr. 2 VgV

Insolvenza: Zahlungsunfähigkeit: Ausschlussgrund gem. § 124 Abs. 1 Nr. 2 VgV

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: Planungsleistung Erneuerung und Erweiterung betriebseigene elektr.

Energieversorgung 20/0,4 kV

Descrizione: Planungsleistung zur Erneuerung und Erweiterung der betriebseigenen

elektrischen Energieversorgungsanlagen 20/0,4 kV auf dem Gelände der Zentralkläranlage

Kaiserslautern und dazugehörigen Liegenschaften. Die bestehende Energieversorgung soll an geeigneten Standorten unter Berücksichtigung der baulichen Eignung der Gebäude, Ausbaukapazität, Anforderungen Hochwassersicherheit etc. erneuert werden. Hierzu sind die entsprechenden Ingenieurleistungen (Planungsleistungen) zu erbringen. (Leistungsphasen 1 – 9 außer LPH 4) Fachplanung, Technische Ausrüstung, nach Anl. 15.2, Objektliste: Anlagengruppe 4 Starkstromanlagen Anlagengruppe 8 Gebäudeautomation Grundleistungen nach Anl. 15.1, HOAI 2021, Leistungsphasen 1 – 9, ohne Leistungsphase 4 (Genehmigungsplanung) einschließlich Besondere Leistungen nach Anl. 15.1, HOAI 2021, LPH 8, Durchführen von Funktionsprüfungen (Inbetriebnahme der Anlagen)
Identificativo interno: LOT-0001 E14779373

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 71300000 Servizi di ingegneria

Classificazione aggiuntiva (cpv): 71240000 Servizi architettonici, di ingegneria e pianificazione , 71000000 Servizi architettonici, di costruzione, ingegneria e ispezione

Opzioni:

Descrizione delle opzioni: Beginn: September 2026 (KW 40) Bauende: Juni 2030 (KW 26)

Vertragsende: nach Ende Verjährungsfrist

5.1.2. Luogo di esecuzione

Suddivisione del paese (NUTS): Kaiserslautern, Kreisfreie Stadt (DEB32)

Paese: Germania

Informazioni supplementari: Zentrale Kläranlage Kaiserslautern

5.1.3. Durata stimata

Data di inizio: 28/09/2026

Durata: altro: Sconosciuto

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Indicazione obbligatoria nella domanda di partecipazione

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): no

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): sì

Informazioni supplementari: #Besonders auch geeignet für:freelance#, #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#, #Besonders auch geeignet für:selbst#

5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Avviso

Criterio: Altri requisiti economici o finanziari

Descrizione del criterio di selezione: Finanzielle und wirtschaftliche Leistungsfähigkeit:

Bewertung Gesamtumsatz des Bewerbers in den drei Geschäftsjahren 2023 / 2024 / 2025 /

Nachweis gem. § 45 Abs. 4, Nr. 4 VgV über den Gesamtumsatz des Bewerbers in den

Geschäftsjahren 2023, 2024 und 2025. Zur Wertung wird der mittlere jährliche Gesamtumsatz über die Geschäftsjahre 2023 bis 2025 ermittelt. Bei Bewerbergemeinschaften sind die

Bewerbungsunterlagen von jedem Bewerber auszufüllen. Zur Wertung werden die angegebenen Gesamtumsätze und Umsätze dem Projekt entsprechender Ingenieurleistungen aufaddiert. Punktebewertung Gesamtumsatz (GU) Wenn $GU > 4.000.000 \text{ €}$, netto 4 Punkte Wenn $GU > 3.000.000 \text{ €}$, netto 3 Punkte Wenn $GU > 2.000.000 \text{ €}$, netto 2 Punkte Wenn $GU > 1.500.000 \text{ €}$, netto 1 Punkt Wenn $GU < 1.500.000 \text{ €}$, netto 0 Punkte Für die Auswahlkriterien werden jeweils bis zu 4 Punkte vergeben. Mit der o. g. Wichtung können somit insgesamt 400 Punkte erreicht werden. Die Bewerber mit der höchsten Punktzahl werden nachfolgend zur Angebotsabgabe aufgefordert.

I criteri saranno utilizzati per selezionare i candidati da invitare alla seconda fase della procedura

Ponderazione (percentuale, esatta): 10,00

Criterio: Media annuale della forza lavoro

Descrizione del criterio di selezione: Technische und berufliche Leistungsfähigkeit: Bewertung der Mitarbeiterstruktur 2023 – 2025 Angabe der Mitarbeiterstruktur des Unternehmens (Führungskräfte, Ingenieure, sonstige Mitarbeiter (m/w/d)), in den letzten drei Jahren (2023, 2024, 2025) Zur Wertung wird die mittlere jährliche Anzahl der Mitarbeiter über die Geschäftsjahre 2023 bis 2025 ermittelt. Bei Bewerbungsgemeinschaften sind die Bewerbungsunterlagen von jedem Bewerber auszufüllen. Zur Wertung wird die Gesamtanzahl der Mitarbeiter aufaddiert Punktebewertung Anzahl der Mitarbeiter (MA (m/w/d)) Wenn Anzahl $MA > 14$ 4 Punkte Wenn Anzahl $MA > 10$ 3 Punkte Wenn Anzahl $MA > 7$ 2 Punkte Wenn Anzahl $MA > 4$ 1 Punkt Wenn Anzahl $MA < 4$ 0 Punkte Für die Auswahlkriterien werden jeweils bis zu 4 Punkte vergeben. Mit der o. g. Wichtung können somit insgesamt 400 Punkte erreicht werden. Die Bewerber mit der höchsten Punktzahl werden nachfolgend zur Angebotsabgabe aufgefordert.

I criteri saranno utilizzati per selezionare i candidati da invitare alla seconda fase della procedura

Ponderazione (percentuale, esatta): 10,00

Criterio: Tecnici o organismi tecnici per il controllo della qualità

Descrizione del criterio di selezione: Technische und berufliche Leistungsfähigkeit: Bewertung der Maßnahmen zur Qualitätssicherung Bewertung der Maßnahmen zur Qualitätssicherung Eigenerklärung zu den Maßnahmen zur Qualitätssicherung gem. § 46 Abs. 3, Nr. 3 VgV (QM-System zertifiziert nach EN ISO 9001 oder gleichwertiges System, andere Maßnahmen zur Gewährleistung der internen Qualität). Die Nachweise zur Gewährleistung der internen Qualität sind beizufügen. Punktebewertung der Maßnahmen zur Qualitätssicherung (QS) Maßnahmen zur Qualitätssicherung vorhanden 4 Punkte Maßnahmen zur Qualitätssicherung nicht vorhanden 0 Punkte Bei Bewerbungsgemeinschaften sind die Bewerbungsunterlagen von jedem Bewerber auszufüllen. Die Punktzahl für QS-Maßnahmen wird wie folgt ermittelt: Maximale Punktzahl: 4 Punkte Anzahl Bewerber der Bietergemeinschaft AB Anzahl Bewerber der Bietergemeinschaft, die QS-Maßnahmen durchführen QS Formel zur Errechnung der erreichten Punktzahl: $4 \times QS / AB$ Für die Auswahlkriterien werden jeweils bis zu 4 Punkte vergeben. Mit der o. g. Wichtung können somit insgesamt 400 Punkte erreicht werden. Die Bewerber mit der höchsten Punktzahl werden nachfolgend zur Angebotsabgabe aufgefordert.

I criteri saranno utilizzati per selezionare i candidati da invitare alla seconda fase della procedura

Ponderazione (percentuale, esatta): 5,00

Criterio: Referenze su servizi specifici

Descrizione del criterio di selezione: Technische und berufliche Leistungsfähigkeit: Referenzen Bewerber (Wertung der in den letzten 8 Jahren (2018 – 2025) vom Bewerber bearbeiteten drei Referenzprojekte) Zur Wertung sind nur Referenzprojekte anzugeben, bei denen Planungsleistungen zur Erneuerung und Erweiterung von elektrischen Energieversorgungsanlagen ausgeführt wurden, die den Vergabeunterlagen entsprechen. Bewertung Referenzprojekt 1 / Gewichtung 20% Bewertung Referenzprojekt 2 / Gewichtung 20% Bewertung Referenzprojekt 3 / Gewichtung 20% Für die bei den Referenzprojekten durchgeführten Ingenieurleistungen gelten folgende Mindestanforderungen: Fachplanung Technische Ausrüstung gem. § 55 HOAI Anlagengruppe gem. Anlage 15.2 Objektliste: AG 4 und AG 8 / Honorarzone III Leistungsphasen 1 – 8 (außer LPH 4) vollständig erbracht In den Bewerbungsunterlagen sind für alle drei Referenzprojekte folgende Angaben zu machen Projektbezeichnung und Standort, Kurzbeschreibung des Projektes, Anteil der Eigenleistung, Ausführungszeitraum, Art des Auftraggebers (öffentlich oder privat, incl. Bescheinigung und Ansprechpartner des AG). (Anmerkung: Die o. g. kursiv beschriebenen Angaben werden nur fakultativ bewertet und sind in den Bewerbungsbögen mit * gekennzeichnet.) Die Wertung erfolgt über die in den Vergabeunterlagen für jedes Referenzprojekt anzugebende Höhe der anrechenbaren Kosten für die Fachplanung Technische Ausrüstung gem. §55 HOAI, LPH 1 – 8 (außer LPH 4), Anlagengruppe (AG) 4 und 8. Punktbewertung der einzelnen Referenzprojekte (RP) über die anrechenbaren Kosten (AK) Wenn AK > 4.000.000 €, netto 4 Punkte Wenn AK > 3.000.000 €, netto 3 Punkte Wenn AK > 2.000.000 €, netto 2 Punkte Wenn AK > 1.000.000 €, netto 1 Punkt Wenn AK < 1.000.000 €, netto 0 Punkte Wenn weniger als 3 Referenzprojekte 0 Punkte Für die Auswahlkriterien werden jeweils bis zu 4 Punkte vergeben. Mit der o. g. Wichtung können somit insgesamt 400 Punkte erreicht werden. Die Bewerber mit der höchsten Punktzahl werden nachfolgend zur Angebotsabgabe aufgefordert. I criteri saranno utilizzati per selezionare i candidati da invitare alla seconda fase della procedura Ponderazione (percentuale, esatta): 60,00

Criterio: Referenze su servizi specifici

Descrizione del criterio di selezione: Technische und berufliche Leistungsfähigkeit: Referenzen Bewerber (Inbetriebnahme eines in den letzten 8 Jahren (2018 – 2025) vom Bewerber bearbeiteten Projektes) Zur Wertung ist nur ein Referenzprojekt anzugeben, bei denen Planungsleistungen zur Erneuerung und Erweiterung von elektrischen Energieversorgungsanlagen ausgeführt wurden, die den Vergabeunterlagen entsprechen. Für die bei dem Referenzprojekt durchgeführten Ingenieurleistungen gelten folgende Mindestanforderungen: Fachplanung Technische Ausrüstung gem. § 55 HOAI Anlagengruppe gem. Anlage 15.2 Objektliste: AG 4 und AG 8 / Honorarzone III Leistungsphasen 1 – 8 (außer LPH 4) vollständig erbracht In den Bewerbungsunterlagen sind für das Referenzprojekt folgende Angaben zu machen: Projektbezeichnung und Standort, Kurzbeschreibung des Projektes, Anteil der Eigenleistung, Investitionsvolumen, gesamt, netto, Ausführungszeitraum, Art des Auftraggebers (öffentlich oder privat, incl. Bescheinigung und Ansprechpartner des AG). (Anmerkung: Die o. g. kursiv beschriebenen Angaben werden nur fakultativ bewertet und sind in den Bewerbungsbögen mit * gekennzeichnet.) Die Wertung erfolgt über das Datum der Inbetriebnahme des Projektes (Monat / Jahr) Wenn Inbetriebnahme nach dem 01.01.2024 4 Punkte Wenn Inbetriebnahme nach dem 01.01.2022 3 Punkte Wenn Inbetriebnahme nach dem 01.01.2020 2 Punkte Wenn Inbetriebnahme nach dem 01.01.2018 1 Punkte Wenn Inbetriebnahme vor dem 31.12.2017 0 Punkte Für die Auswahlkriterien werden jeweils bis zu 4 Punkte vergeben. Mit der o. g. Wichtung können somit insgesamt 400 Punkte erreicht werden. Die Bewerber mit der höchsten Punktzahl werden nachfolgend zur Angebotsabgabe aufgefordert.

I criteri saranno utilizzati per selezionare i candidati da invitare alla seconda fase della procedura

Ponderazione (percentuale, esatta): 15,00

Criterio: Iscrizione in un registro professionale pertinente

Descrizione del criterio di selezione: Mindestanforderungen: Befähigung und Erlaubnis zur Berufsausübung: Die erlaubte Berufsausübung ist gem. § 44 Abs 1 VgV über die Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister nachzuweisen (Berufs- oder Handelsregisterauszug ist vorzulegen). Die Erbringung der Dienstleistung ist einem besonderen Berufsstand vorbehalten Beratender Ingenieur oder Ingenieur gem. § 75 VgV, Abs 2 und 3. Bei Bewerbergemeinschaften ist dieser Nachweis für alle Mitglieder der Bewerbergemeinschaft zu erbringen.

I criteri saranno utilizzati per selezionare i candidati da invitare alla seconda fase della procedura

Criterio: Assicurazione professionale di indennizzo del rischio

Descrizione del criterio di selezione: Mindestanforderungen: Nachweis gem. § 45 Abs. 1, Nr. 3 und Abs. 4, Nr. 2 VgV über eine bestehende, gültige Berufshaftpflichtversicherung mit Deckungssumme für Personenschäden von mind. 3 Mio € sowie für sonstige Schäden von mind. 3 Mio €. Die Bescheinigung über den bestehenden Versicherungsschutz oder die schriftliche Erklärung des Versicherers, dass dem Bieter im Auftragsfall ein entsprechender Versicherungsschutz gewährt wird, ist als Anlage beizufügen.

I criteri saranno utilizzati per selezionare i candidati da invitare alla seconda fase della procedura

Informazioni sulla seconda fase di una procedura in due fasi:

Numero minimo di candidati da invitare alla seconda fase della procedura: 3

La procedura si svolge in diverse fasi. In ogni fase possono essere eliminati alcuni partecipanti

Il committente si riserva il diritto di aggiudicare l'appalto in base alle offerte iniziali senza ulteriore negoziazione

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: Organisation des Projektteams / Gewichtung 20%

Descrizione: Organisation des Projektteams / Gewichtung 20%

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 20

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: Sicherstellung der Vor-Ort-Präsens / Gewichtung 5%

Descrizione: Sicherstellung der Vor-Ort-Präsens / Gewichtung 5%

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 5

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: Berufliche Qualifikation des Projektteams / Gewichtung: 10%

Descrizione: Berufliche Qualifikation des Projektteams / Gewichtung: 10%

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 10

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: Erfahrung des Projektteams / Gewichtung 25%

Descrizione: Erfahrung des Projektteams / Gewichtung 25%

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 25

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: Preis Gewichtung 40 %

Descrizione: Preis Gewichtung 40 %

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 40

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: tedesco

Indirizzo dei documenti di gara: <https://www.subreport.de/E14779373>

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://www.subreport.de/E14779373>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Termine per il ricevimento delle domande di partecipazione: 18/06/2026 11:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Informazioni che possono essere integrate dopo la scadenza del termine di presentazione:

A discrezione dell'acquirente, tutti i documenti mancanti relativi all'offerente possono essere presentati successivamente.

Informazioni supplementari: Kriterien für die Auswahl der Bewerber und deren Gewichtung: Der Auftraggeber überprüft die Eignung der Bewerber anhand der Daten / Angaben aus den Bewerbungsunterlagen. Sofern die Teilnehmer nach den in den Bewerbungsunterlagen genannten Kriterien nicht ausgeschlossen wurden, erfolgt die Auswahl der Bewerber nach Auswahlkriterien mit zugehöriger Gewichtung. Der Auftraggeber behält sich vor, das Vergabeverfahren auch fortzuführen, wenn die Zahl der geeigneten Bewerber unter der geplanten Mindestzahl der Bewerber liegt (§ 51 Abs. 3, VgV). Landestariftreugesetz: Der Auftraggeber wendet das Landestariftreugesetz (LTTG) Rheinland-Pfalz an. Der Auftragnehmer sowie alle Firmen in Bietergemeinschaft oder Subunternehmen haben die Mustererklärungen 1 und 3 zum LTTG RLP vorzulegen. Russlandsanktionen: Der Auftragnehmer sowie alle Firmen in Bietergemeinschaft oder Subunternehmen haben die Eigenerklärung zu den Russlandsanktionen gem. Artikel 5k Abs 3 Verordnung (EU) 2022/576 vom 08.04.2022 vorzulegen. In den Bewerbungsbögen sind die Eigenerklärungen über das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen nach den §§ 123 und 124 GWB und ggf. die Eigenerklärung über Maßnahmen zur Selbstreinigung gem. § 125 GWB abzugeben (Nachweise sind als Anlage beizufügen). Nach § 48, Abs. 3 VgV wird als vorläufiger Beleg der Eignung und des Nichtvorliegens von Ausschlussgründen die Vorlage einer Einheitlichen Europäischen Eigenerklärung (EEE) nach § 50 VgV akzeptiert. Zum Nachweis der Eignung ist die Bescheinigung des Finanzamtes über die Erfüllung der Verpflichtung zur Zahlung gesetzlicher Abgaben vorzulegen. In den Bewerbungsbögen ist eine Eigenerklärung über

wirtschaftliche Verknüpfung mit Dritten gem. § 73 Abs. 3 VgV abzugeben. Alle einzureichenden Erklärungen sind als pdf einzureichen. Besteht eine wirtschaftliche Verknüpfung mit Dritten sind die Gesellschafter und deren Anteile anzugeben. Der Bewerber kann nach § 47 Abs. 1 VgV für den öffentlichen Auftrag im Hinblick auf die erforderliche wirtschaftliche und finanzielle sowie die technische und berufliche Leistungsfähigkeit die Kapazitäten anderer Unternehmen in Anspruch nehmen, wenn er nachweist, dass ihm die für den Auftrag erforderlichen Mittel über den Nachunternehmer im Auftragsfall auch tatsächlich zur Verfügung stehen werden. Diese Möglichkeit besteht unabhängig von der Rechtsnatur der zwischen dem Bewerber und den anderen Unternehmen bestehenden Verbindungen. Falls zutreffend ist eine Verpflichtungserklärung der / des Nachunternehmer(s) beizufügen. Bei Bietergemeinschaften sind die Bewerbungsunterlagen von jedem Büro / Unternehmen auszufüllen. Jedes Mitglied der Bietergemeinschaft hat alle Eignungsnachweise vorzulegen. Es wird gefordert, dass gem. § 43 Abs. 3 VgV Bietergemeinschaften bei Auftragserteilung gesamtschuldnerisch haften. Das federführende/geschäftsführende Büro ist anzugeben. Die Benennung eines bevollmächtigten Vertreters ist erforderlich. Die Unterschriftsberechtigung des (der) bevollmächtigten Vertreters(in) ist als Anlage beizufügen. Ist eine Bietergemeinschaft beabsichtigt, ist gem. § 46, Abs. 3, Nr. 10 VgV anzugeben, welche Leistungen und Anteile des Auftrags ggf. als Unteraufträge vergeben werden.

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Fatturazione elettronica: Consentita

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Vergabepflichtstelle Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Landwirtschaft und Weinbau

Informazioni sui termini per il riesame: Hinweise zum weiteren Verfahren im Falle eines Absageschreiben Sollten der/die Bieter/in mit dem Absageschreiben und der damit verbundenen Entscheidung nicht einverstanden sein, hat er/sie die Möglichkeit, die beabsichtigte Zuschlagsentscheidung wegen Vergaberechtsverletzung zu beanstanden. Die Beanstandung bedarf der Schriftform nach § 126 BGB unter Darstellung des Sachverhalts und der Vergaberechtsverletzung. Die Frist zur Beanstandung beträgt: 7 Kalendertage im nationalen Verfahren, 10 Kalendertage im EU-weiten Verfahren Sie beginnt am Tag nach der Absendung der Absageinformation und endet nach 7 bzw. 10 Kalendertagen. (Teil 2 Nachprüfung § 4 Landesverordnung RLP) Da es sich um Kalendertage handelt, werden auch Sonn- und Feiertage bei der Fristenberechnung einbezogen. Die Beanstandung muss innerhalb der Beanstandungsfrist schriftlich bei der Vergabestelle eingehen. Im Falle einer Beanstandung hat die Vergabestelle die geltend gemachte Vergaberechtsverletzung zu prüfen. Kommt sie im Rahmen der Abhilfeprüfung zu der Entscheidung, dass die Beanstandung nicht berechtigt ist, teilt sie dies dem/der Bieter/in mit (Schriftform § 126b BGB). Sollte der/die Bieter/in damit nicht einverstanden sein und soll das Verfahren vor der Vergabepflichtstelle fortgesetzt werden, hat er/sie dies der Vergabestelle mitzuteilen oder die Vergabepflichtstelle zu informieren. Sofern der/die Bieter/in die Vergabestelle entsprechend

informiert, muss die Vergabestelle das Verfahren für den/die Bieter/in an die Vergabeprüfstelle abgeben. Für Amtshandlungen der Vergabeprüfstelle werden Gebühren zur Deckung des Verwaltungsaufwandes erhoben. Die Höhe der Gebühren bestimmt sich nach dem personellen und sachlichen Aufwand der Vergabeprüfstelle unter Berücksichtigung der wirtschaftlichen Bedeutung des Gegenstands der Nachprüfung. Sie beträgt mindestens 100 Euro und maximal 2.500,- Euro. Sollte das Vergabeprüfverfahren nicht im Sinne des/der Bieters/Bieterin beendet werden, hat der/die Bieter/in die Kosten der Vergabeprüfstelle zu tragen. Das Nachprüfungsverfahren vor der Vergabekammer ist im Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen (§§ 155 ff. GWB) geregelt. Die Kammer kann nur auf einen schriftlichen und begründeten Antrag eines Bewerbers oder Bieters tätig werden. Der Antragsteller muss darlegen, welche Verstöße gegen Vergabebestimmungen dem öffentlichen Auftraggeber zur Last gelegt werden sowie konkretisieren, dass er durch die Verletzung von Vergabevorschriften einen Schaden erlitten hat oder erleiden wird. Der Antrag ist nach § 160 GWB grundsätzlich unzulässig, soweit der Antragsteller den gerügten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat. Verstöße, die aufgrund der Vergabebekanntmachung oder aus den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gerügt werden.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : WVE GmbH Kaiserslautern

Organizzazione alla quale rivolgersi per l'accesso offline ai documenti di gara: WVE GmbH Kaiserslautern

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso: WVE GmbH Kaiserslautern

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: WVE GmbH Kaiserslautern

Organizzazione che tratta le offerte: Stadtentwässerung Kaiserslautern AöR

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: WVE GmbH Kaiserslautern

Numero di registrazione: DE177453338

Indirizzo postale: Blechhammerweg 50

Località: Kaiserslautern

Codice postale: 67659

Suddivisione del paese (NUTS): Kaiserslautern, Kreisfreie Stadt (DEB32)

Paese: Germania

E-mail: vergabestelle@wve-kl.de

Telefono: +49 631 3723-320

Indirizzo internet: <http://www.wve-kl.de>

Ruoli di questa organizzazione:

Prestatore di servizi in materia di appalti

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

Organizzazione alla quale rivolgersi per l'accesso offline ai documenti di gara

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Stadtentwässerung Kaiserslautern AöR

Numero di registrazione: DE298545751
Indirizzo postale: Blechhammerweg 50
Località: Kaiserslautern
Codice postale: 67659
Suddivisione del paese (NUTS): Kaiserslautern, Kreisfreie Stadt (DEB32)
Paese: Germania
E-mail: vergabestelle@wve-kl.de
Telefono: +49 631 3723 320

Ruoli di questa organizzazione:

Committente
Organizzazione che tratta le offerte

8.1. ORG-0003

Nome ufficiale: Vergabeprüfstelle Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Landwirtschaft und Weinbau

Numero di registrazione: DE355604198
Indirizzo postale: Stiftsstraße 9
Località: Mainz
Codice postale: 55116
Suddivisione del paese (NUTS): Mainz, Kreisfreie Stadt (DEB35)
Paese: Germania

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione competente per i ricorsi

8.1. ORG-0004

Nome ufficiale: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numero di registrazione: 0204:994-DOEVD-83
Località: Bonn
Codice postale: 53119
Suddivisione del paese (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Paese: Germania
E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefono: +49228996100

Ruoli di questa organizzazione:

TED eSender

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: 2fe46dbc-d7c9-4647-b30e-ab0bad52806e - 01
Tipo di formulario: Gara
Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario
Sottotipo di avviso: 16
Data di trasmissione dell'avviso: 22/05/2026 15:24:38 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale
Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: tedesco
Numero di pubblicazione dell'avviso: 358832-2026
Numero dell'edizione della GU S: 100/2026
Data di pubblicazione: 27/05/2026